



V I S I O N



LIVING EMOTION
MADE IN ITALY

EMOZIONE DA VIVERE MADE IN ITALY

NAXOS rappresenta il perfetto connubio tra ricerca, creatività e design, con l'obiettivo di proporre superfici ceramiche capaci di soddisfare le più raffinate tendenze d'arredo. Lo stile NAXOS nasce da una continua sperimentazione estetica, unita all'applicazione delle più innovative tecnologie produttive per dare risposte ai molteplici linguaggi dell'architettura contemporanea.

LIVING EMOTION MADE IN ITALY

As a perfect combination of research, creativity and design, NAXOS ceramic surfaces aim to satisfy the most sophisticated trends in interior décor. The NAXOS style is the result of continuous aesthetic testing and the application of state of-the-art production technologies to respond to the idioms of contemporary architecture.

JOUR
pag 8

NUAGE
pag 14

V I S I O N

Gres Fine Porcellanato | Fine porcelain stoneware

OMBRE
pag 20

BRUN
pag 26



Ceramica oggi e per sempre

ceramics today and forever

Il gres porcellanato non teme confronti per le caratteristiche tecniche che lo rendono superiore a tutti i materiali esistenti e per le qualità estetiche che consentono la più ampia libertà espressiva. Per questo, per bellezza e per forza la ceramica è oggi la scelta vincente.



TRANQUILLITÀ DI UN' IGIENE SICURA
HIGIENICALLY SAFE



ANALLERGENICO
HYPOALLERGENIC



RESISTENZA AL GELO
FROST RESISTANCE



PULIBILE CON ACQUA
EASY TO CLEAN WITH WATER



ECOSOSTENIBILE
ECO-FRIENDLY



IMPERMEABILE
WATERPROOF



RESISTENZA DEI COLORI ALLA LUCE
LIGHT STABILITY



IGNIFUGO
FIREPROOF



RESISTENZA ALL' ATTACCO CHIMICO
CHEMICAL RESISTANCE



RESISTENZA ALLA FLESSIONE
FLEXION RESISTANCE



COEFFICIENTE D'ATTRITO
FRICTION COEFFICIENT



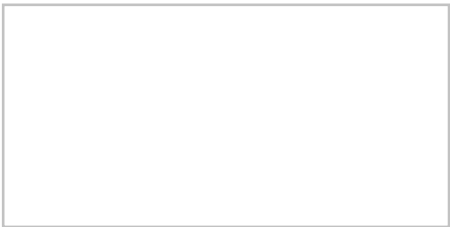
RESISTENZA ALLE MACCHIE
STAIN RESISTANCE

Porcelain stoneware does not fear comparisons in terms of technical characteristics that make it superior to all existing materials, and aesthetic qualities that allow the widest freedom of expression. For this reason, ceramics are currently the best choice in terms of beauty and strength.

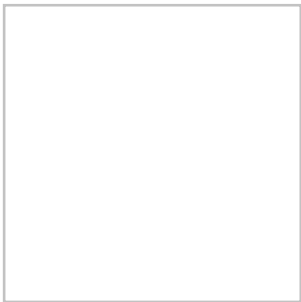
GRES FINE PORCELLANATO
Fine porcelain stoneware



FORMATI - SIZES



60x120 cm
24"x47"



80x80 cm
31,5"x31,5"



60x60 cm
24"x 24"



30x60 cm
12"x24"

SPESSORE - THICKNESS

9 mm

SUPERFICI - SURFACE

Naturale Rettificata
Natural Rectified

Grip Rettificata (formato 60x60 cm - 24"x 24")
Grip Rectified (size 60x60 cm - 24"x 24")

VISION

Lo stile originale e inconfondibile di Naxos incontra le qualità inimitabili del gres fine porcellanato per creare Vision, una gamma di soluzioni versatili per l'architettura contemporanea. Un'estetica ricercata, ispirata alla compattezza del cemento, ma ricca di fascino e sottolineata dalle eleganti variazioni cromatiche della pietra naturale, veste pareti e pavimenti, interni ed esterni, in qualsiasi ambito di progettazione.

The original and unmistakable Naxos style is combined with the inimitable qualities of fine porcelain stoneware to create Vision, a range of versatile solutions for contemporary architecture. Taking its inspiration from the compact nature of cement, the alluringly refined aesthetic of the Vision collection is underlined by the elegant colour variations of natural stone, for walls and floors, indoor and outdoor settings, in any design environment.

V I S I O N

Jour

Il design dell'accoglienza intreccia linee pulite e soluzioni decorative suggestive, un mix dedicato al confort e all'igiene per favorire il relax e il benessere degli ospiti.

Hospitality design combines clean lines and striking decorative solutions, in a mixture delivering comfort and hygiene to help guests feel relaxed and at their ease.





Ambiente realizzato con - Setting realized with:
Jour 60x60 - 24"x24" Nat. Rett.
Jour 30x60 - 12"x24" Nat. Rett.
Illusion 60x60 - 24"x24" Nat. Rett.



V I S I O N

Nuage

La ricerca del dettaglio che rende speciale un ambiente richiede un'attenta selezione di colori e materiali. Pavimento e pareti esaltano l'arredo e sottolineano l'unicità del design.

The search for details to make a space special involves great care in the choice of colours and materials. Floors and walls enhance furnishings and the uniqueness of the design.







Nuage

VISION

Ombre

L'architettura raffinata di un locale di tendenza
impiega materiali dalle prestazioni tecniche elevate.
Bellezza, igiene, sicurezza e resistenza convivono nelle
pavimentazioni interne ed esterne.

The refined architecture of a fashionable locale
uses materials offering high technical performance.
Visual appeal, hygiene, safety and strength are all
present in indoor and outdoor floors.





Ambiente realizzato con - Setting realized with:
Ombre 60x120 - 24"x47" Nat. Rett.
Ombre 60x60 - 24"x24" Grip Rett.
Illusion 60x60 - 24"x24" Nat. Rett.



Ombre

V I S I O N

Brun

Dall'interno all'esterno, lo spazio domestico amplia i suoi confini. La superficie ceramica accompagna lo sguardo senza soluzione di continuità, ma le finiture sono specifiche per le diverse situazioni.

From indoors to outdoors, the domestic space extends its boundaries. The continuous tiled surface allows the eye to travel unimpeded, but with specific finishes for different situations.





Ambiente realizzato con - Setting realized with:
Brun 60x120 - 24"x 47" Nat. Rett.
Brun 60x60 - 24"x24" Grip Rett.



Brun



Ambiente realizzato con - Setting realized with:
Brun 80x80 - 31,5"x 31,5" Nat. Rett.
Brun 60x60 - 24"x 24" Grip Rett.



Brun



Jour



Ombre



Nuage



Brun

Jour



80x80 cm - 31,5"x 31,5"
118641 Nat. Rett.
■ 122



60x120 cm - 24"x 47"
118612 Nat. Rett.
■ 122



60x60 cm - 24"x 24"
118627 Nat. Rett.
■ 105
118631 Grip Rett.
■ 105



30x60 cm - 12"x 24"
118637 Nat. Rett.
■ 89

Mosaico su rete
4,7x4,7 cm
1,8"x1,8"



30x30 cm - 12"x12"
118699 Nat. Rett.
■ 193

Nuage



80x80 cm - 31,5"x 31,5"
118640 Nat. Rett.
■ 122



60x120 cm - 24"x 47"
118611 Nat. Rett.
■ 122

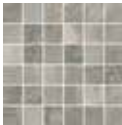


60x60 cm - 24"x 24"
118620 Nat. Rett.
■ 105
118630 Grip Rett.
■ 105



30x60 cm - 12"x 24"
118635 Nat. Rett.
■ 89

Mosaico su rete
4,7x4,7 cm
1,8"x1,8"



30x30 cm - 12"x12"
118698 Nat. Rett.
■ 193

Ombre



80x80 cm - 31,5"x 31,5"
118639 Nat. Rett.
■ 122



60x120 cm - 24"x 47"
118610 Nat. Rett.
■ 122

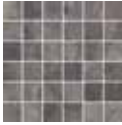


60x60 cm - 24"x 24"
118619 Nat. Rett.
■ 105
118629 Grip Rett.
■ 105



30x60 cm - 12"x 24"
118633 Nat. Rett.
■ 89

Mosaico su rete
4,7x4,7 cm
1,8"x1,8"



30x30 cm - 12"x12"
118696 Nat. Rett.
■ 193

Brun



80x80 cm - 31,5"x 31,5"
118642 Nat. Rett.
■ 122



60x120 cm - 24"x 47"
118613 Nat. Rett.
■ 122



60x60 cm - 24"x 24"
118628 Nat. Rett.
■ 105
118632 Grip Rett.
■ 105



30x60 cm - 12"x 24"
118638 Nat. Rett.
■ 89

Mosaico su rete
4,7x4,7 cm
1,8"x1,8"



30x30 cm - 12"x12"
118701 Nat. Rett.
■ 193

SUPERFICI DECORATE - DECOR SURFACES



*Image 80x80 cm - 31,5"x 31,5"
118665 Nat. Rett.
■ 157

* Più soggetti confezionati random.
Multiple subjects packaged randomly.



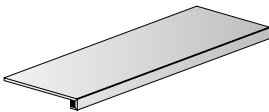
*Ilusion 60x60 cm - 24"x 24"
118643 Nat. Rett.
■ 133

* Più soggetti confezionati random.
Multiple subjects packaged randomly.

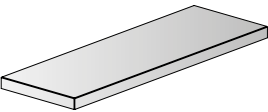
PEZZI SPECIALI - SPECIAL PIECES



5,4x60 cm - 2"x24"
Battiscopa
Nat. Rett.
● 12



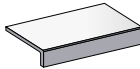
33x120 cm - 13"x47"
Gradone Costa Retta
Nat. Rett.
● 211B



33x120 cm - 13"x47"
Grad. Ang. Costa Retta Dx/Sx
Nat. Rett.
● 215

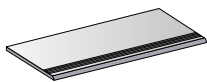


30x60 cm - 12"x24"
Gradino Nat. Rett.
● 64
Gradino Grip Rett.
● 67



15x30x4 cm - 6"x12"x1,6"
Elemento Elle Grip Rett.
● 38

POOLS & WELLNESS



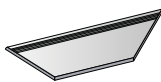
30x60 cm - 12"x24"
*Bordo Line
Grip
● 84



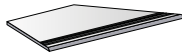
30x60 cm - 12"x24"
Angolo Bordo Line
Interno Dx Grip
● 107



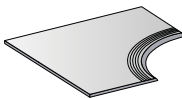
30x60 cm - 12"x24"
Angolo Bordo Line
Interno Sx Grip
● 107



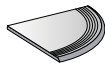
30x60 cm - 12"x24"
Angolo Bordo Line
Esterno Sx Grip
● 107



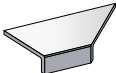
30x60 cm - 12"x24"
Angolo Bordo Line
Esterno Dx Grip
● 107



60x60 cm - 24"x24"
Angolo Curvo Line
Interno Grip
● 189



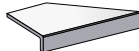
30x30 - 12"x12"
Angolo Curvo Line
Esterno Grip
● 189



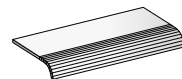
15x30x4 cm - 6"x12"x1,6"
Angolo Elle Interno Sx
Grip
● 140



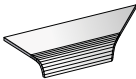
15x30x4 cm - 6"x12"x1,6"
Angolo Elle Esterno Sx
Grip
● 140



15x30x4 cm - 6"x12"x1,6"
Angolo Elle Esterno Dx
Grip
● 140



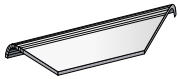
30x60 cm - 12"x24"
*Bordo Curved non Monolitico
Grip
● 188



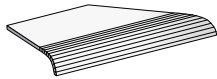
30x60 cm - 12"x24"
Angolo Bordo Curved Interno
Dx Grip
● 196



30x60 cm - 12"x24"
Angolo Bordo Curved
Interno Sx Grip
● 196



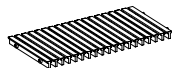
30x60 cm - 12"x24"
Angolo Bordo Curved
Esterno Sx Grip
● 196



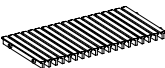
30x60 cm - 12"x24"
Angolo Bordo Curved
Esterno Dx Grip
● 196

* Prezzo per ordine minimo di 20 pezzi. Per quantitativi inferiori, rivolgersi agli uffici commerciali per una quotazione specifica.
Price for a minimum order of 20 items. For smaller volumes, please contact our commercial office for a specific quote.

PVC Grid - Griglie in PVC



24,5x250 - 9,6"x98"
*Griglia PVC Linear White
● 219b



24,5x250 - 9,6"x98"
**Griglia PVC Linear Color
● 222



24,5x250 - 9,6"x98"
*Griglia PVC Curved White
● 220b



24,5x250 - 9,6"x98"
**Griglia PVC Curved Color
● 224



°Angolo Griglia PVC
White
● 196



°°Angolo Griglia PVC
Color
● 200

* minimum order 4 pcs / ordine minimo 4 pz
** minimum order 4 pcs (colors: CREAM, CAMEL, CEMENT, STEEL, LEAD)
ordine minimo 4 pz, nei colori: CREAM, CAMEL, CEMENT, STEEL, LEAD

° available only with "Griglie PVC" / disponibile solo in abbinamento con Griglie in Pvc
°° available only with "COLOR Griglie PVC" / disponibile solo in abbinamento con Griglie in Pvc COLOR

SCIVOLOSITÀ - SLIP RESISTANCE

	NORMA STANDARD STANDARD	SUPERFICIE NATURALE NATURAL SURFACE	SUPERFICIE GRIP GRIP SURFACE
	B.C.R.A. (D.M.I. n. 236 μ>0,4)	> 0,40	> 0,40
	ANSI A137.1 (DCOF WET >0,42)	> 0,42	> 0,42
	DIN 51130	R9	R11
	DIN 51097	A+B MOSAICO 4,7x4,7	A+B+C

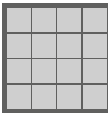
PER I CERTIFICATI SPECIFICI, E VALORI PUNTUALI, CONTATTARE FINCIBEC SPA - FOR SPECIFIC CERTIFICATES AND DATA, CONTACT FINCIBEC S.P.A - FÜR SPEZIELLE ZERTIFIKATE UND PUNKTWERTE, FINCIBEC S.P.A. KONTAKTIEREN - POUR LES CERTIFICATS SPÉCIFIQUES ET LES VALEURS PONCTUELLES, CONTACTER FINCIBEC S.P.A - PARA LOS CERTIFICADOS ESPECÍFICOS Y LOS VALORES CONCRETOS, CONTACTE CON FINCIBEC S.P.A - ВО ВОПРОСАМ СПЕЦИАЛЬНЫХ СЕРТИФИКАТОВ И ПОКАЗАТЕЛЕЙ СВЯЖИТЕСЬ С FINCIBEC SPA.

IMBALLI - PACKAGING

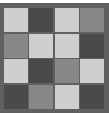
	60x120 cm 24"x47" Nat. Rett.	60x60 cm 24"x24" Nat. / Grip	80x80 cm 31,5"x31,5" Nat. Rett.	30x60 cm 12"x 24" Nat. Rett.
Pc.	2	3	2	6
M²	1,44	1,08	1,28	1,08
Kg	31	22,5	26,2	22,5

	60x120 cm 24"x47" Nat. Rett.	60x60 cm 24"x24" Nat. / Grip	80x80 cm 31,5"x31,5" Nat. Rett.	30x60 cm 12"x 24" Nat. Rett."
Pc.	35	40	40	48
M²	50,4	43,2	51,2	51,84
Kg	1085	900	1048	1080

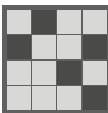
VARIAZIONI CROMATICHE - COLOURS VARIATIONS



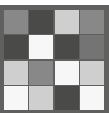
V1 Aspetto uniforme
Even appearance



V3 Media variazione
Medium variation



V2 Lieve variazione
Light variation



V4 Intensa variazione
Strong variation

È indispensabile all'atto della posa, prelevare le piastrelle da più confezioni.
It is necessary to take the tiles from several different boxes when laying them.

CATEGORIE D'IMPIEGO - USE CATEGORIES

C1 Piastrelle da pavimento consigliate per calpestio lieve.
Floor tiles recommended for low traffic areas.

C2 Piastrelle da pavimento consigliate per calpestio leggero.
Floor tiles recommended for light traffic areas.

C3 Piastrelle da pavimento consigliate per calpestio medio-leggero.
Floor tiles recommended for medium-light traffic areas.

C4 Piastrelle da pavimento consigliate per calpestio medio.
Floor tiles recommended for medium traffic areas.

C5 **Grip e Nat.**
Piastrelle da pavimento consigliate per calpestio intenso.
Floor tiles recommended for heavy uses.

NOTE - NOTES

I prodotti possono essere modificati da Fincibec senza preavviso, respingendo ogni responsabilità su possibili danni diretti o indiretti causati da potenziali modifiche.
Fincibec reserves the right to modify its products without prior notice and cannot be held liable for direct or indirect damage caused by such modifications.

Verificare sempre la correttezza delle informazioni e dei dati relativi a codici, imballaggi e pesi, consultando il listino prezzi in vigore. Always refer to the price list in force to ensure correct information and data on codes, packaging, and weight.

Le tonalità dei colori riportate nel catalogo sono indicative. The colours shades, reported on the catalogue, are indicative.

CARATTERISTICHE TECNICHE / GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA

TECHNICAL SPECIFICATIONS / FULL-BODY COLOURED PORCELAIN STONEWARE - TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG - CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / GRÈS FIN CÉRAME COLORÉ EN MASSE - CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / GRES FINO PORCELÁNICO TENIDO EN MASA - ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ / МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОТАНИТ, ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ

STANDARDS : UNI EN 14411 ANNEX G - Bla / UNI EN ISO 13006 ANNEX G - Bla

	CARATTERISTICHE TECNICHE TECHNICAL DATA TECHNISCHE DATEN CARACTERISTIQUES TECHNIQUES CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	TIPO DI PROVA STANDARD OF TEST NORME DU TEST TESTNORM TIPO DE PRUEBA ТИП ТЕСТА	VALORI PRESCRITTI DALLA NORME INTERNATIONAL STANDARDS INTERNATIONALE NORMEN/VERTE VALEURS PREVUES PAR LES NORMES VALORES PREVISTOS POR LAS NORMAS ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ СТАНДАРТОМ		VALORE MEDIO NAXOS NAXOS AVERAGE VALUE NAXOS MITTELWERT VALEURS MOYEN NAXOS VALOR MEDIO NAXOS СРЕДНЕЕ ЗНАЧЕНИЕ NAXOS	
	CARATTERISTICHE DIMENSIONALI - SIZE CHARACTERISTICS - MASSEIGENSCHAFTEN - DETERMINATION DES CARACTERISTIQUES DIMENSIONELLES CARACTERÍSTICAS DIMENSIONALES - РАЗМЕРНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ		REQUIREMENTS FOR NOMINAL SIZE N		NAT	GRIP
			7 cm ≤ N ≤ 15 cm	N ≥ 15 cm		
	LATI SIDES - SEITEN COTES - CANTOS РАЗМЕРЫ СТОРОН	EN ISO 10545-2	± 0,9 mm	± 0,6% (± 2,0 mm)	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	SPESSORE THICKNESS - DICKE ÉPAISSEUR - ESPESOR ТОЛЩИНА	EN ISO 10545-2	± 0,5 mm	± 5,0% (± 0,5 mm)	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	RETTILINEITÀ DEGLI SPIGOLI STRAIGHTNESS OF SIDES - GERADLINIGKEIT DER KANTEN RECTITUDE DES ARETES - RECTIDUD DE LOS CANTOS - КОСОУГОЛЬНОСТЬ	EN ISO 10545-2	± 0,75 mm	± 0,5% (± 1,5 mm)	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	ORTOGONALITÀ RECTANGULARITY - RECHTWINKLIGKEIT PERPENDICULARITÉ - ORTOGONALIDAD КРЯВИЗНА СТОРОН	EN ISO 10545-2	± 0,75 mm	± 0,5% (± 2 mm)	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	PLANARITÀ SURFACE FLATNESS - EBENFLÄCHIGKEIT PLANEITE DE SURFACE - PLANEIDAD КРЯВИЗНА ЛИЦЕВОЙ ПОВЕРХНОСТИ	EN ISO 10545-2	± 0,75 mm	± 0,5% (± 2,0 mm)	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	ASSORBIMENTO D'ACQUA WATER ABSORPTION - WASSERAUFNAHME ABSORPTION D'EAU - ABSORCIÓN DE AGUA ВОДОПОГЛОЩЕНИЕ	EN ISO 10545-3	≤ 0,5 %		≤ 0,1 %	
	RESISTENZA ALLA FLESSIONE FLEXION RESISTANCE - BIEGEFESTIGKEIT RESISTANCE A LA FLEXION - RESISTENCIA A LA FLEXIÓN ПРЕДЕЛ ПРОЧНОСТИ ПРИ ИЗГИБЕ	EN ISO 10545-4	S ≥ 700 N  < 7,5 mm		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
			S ≥ 1.300 N  ≥ 7,5 mm			
			R ≥ 35 N/mm².			
	RESISTENZA ALL'URTO IMPACT RESISTANCE - STOSSFESTIGKEIT RESISTANCE AUX CHOCs - RESISTENCIA A LOS GOLPES УДАРОСТОЙКОСТЬ	EN ISO 10545-5	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		> 0,80	
	COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE COEFFICIENT OF LINEAR THERMAL EXPANSION - LINEARER WÄRMEAUDEHNUNGSKOEFFIZIENT COEFFICIENT DE DILATION THERMIQUE LINEAIRE - COEFICIENTE DE DILATACIÓN TÉRMICA LINEAL КОЭФФИЦИЕНТ ЛИНЕЙНОГО ТЕРМИЧЕСКОГО РАСТЯЖЕНИЯ	EN ISO 10545-8	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		α = 6,7x10 ⁻⁶ / °C	
	RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI RESISTANCE TO THERMAL SHOCKS - BESTÄNDIGKEIT GEGEN TEMPERATURSCHWANKUNGEN RESISTANCE AUX CHOCs THERMIQUES - RESISTENCIA A LOS CHOQUES TÈRMICOS СТОЙКОСТЬ К ПЕРЕПАДАМ ТЕМПЕРАТУРЫ	EN ISO 10545-9	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 TEST PASSED ACCORDING TO - TEST BESTANDEN NACH TEXTE DÉPASSÉ SELON - PRUEBA SUPERADA SEGÚN ИСПЫТАНИЕ ПРОЙДЕНО В СООТВЕТСТВИИ С		NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ	
	DILATAZIONE ALL'UMIDITÀ (IN MMM) MOISTURE EXPANSION (IN MMM) - FEUCHTIGKEITSBEDINGTE AUSDEHNUNG (IN MMM) DILATATION A L'HUMIDITÉ (EN MMM) - DILATACIÓN CON LA HUMEDAD (EN MMM) ВЛАЖНОСТНОЕ РАСТЯЖЕНИЕ (B MMM)	EN ISO 10545-10	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		MAX 0,1 mm / m	
	RESISTENZA AL GELO FROST RESISTANCE - FROSTBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AU GEL - RESISTENCIA AL HIELO МОРОЗОСТОЙКОСТЬ	EN ISO 10545-12	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 TEST PASSED ACCORDING TO - TEST BESTANDEN NACH TEXTE DÉPASSÉ SELON - PRUEBA SUPERADA SEGÚN ИСПЫТАНИЕ ПРОЙДЕНО В СООТВЕТСТВИИ С		NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ	
	RESISTENZA AI PRODOTTI CHIMICI USO DOMESTICO E ADDITIVI PER PISCINA RESISTANCE TO HOUSEHOLD AND SWIMMING POOL CHEMICAL PRODUCTS - FBESTÄNDIGKEIT GEGEN HAUSHALTSCHENIKALIEN UND ZUSATZSTOFFE FÜR SWIMMINGPOOLS - RESISTANCE AUX PRODUITS CHIMIQUES USAGE DOMESTIQUE ET ADDITIFS POUR PISCINE - RESISTENCIA A LOS PRODUCTOS QUÍMICOS DE USO DOMÉSTICO Y ADITIVOS PARA PISCINA - СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ БЫТОВЫХ ХИМИЧЕСКИХ СРЕДСТВ, ДОБАВКАМ В БАССЕЙНЫ	EN ISO 10545-13	B MIN		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	RESISTENZA A BASSE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E ALCALI RESISTANCE TO LOW CONCENTRATIONS OF ACIDS AND ALKALI - BESTÄNDIGKEIT BEI NIEDRIGEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN - RESISTANCE A BASSES CONCENTRATIONS D'ACIDES ET ALCALIS - RESISTENCIA A BAJAS CONCENTRACIONES DE ÁCIDOS Y ÁLCALIS - СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ НИЗКИХ КОНЦЕНТРАЦИЙ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ	EN ISO 10545-13	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	RESISTENZA AD ALTE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E ALCALI RESISTANCE TO HIGH CONCENTRATIONS OF ACIDS AND ALKALI - BESTÄNDIGKEIT BEI HOHEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN - RESISTANCE A HAUTES CONCENTRATIONS D'ACIDES ET ALCALIS - RESISTENCIA A ALTAS CONCENTRACIONES DE ÁCIDOS Y ÁLCALIS - СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ ВЫСОКИХ КОНЦЕНТРАЦИЙ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ	EN ISO 10545-13	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	RESISTENZA ALLE MACCHIE RESISTANCE TO STAINS - FLECKENBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AUX TACHES - RESISTENCIA A LAS MANCHAS УСТОЙЧИВОСТЬ К ПЯТНООБРАЗОВАНИЮ	EN ISO 10545-14	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	CESSIONE DI PIOMBO E CADMIO LEAD AND CADMIUM DISCHARGE - ABGABE VON BLEI UND CADMIUM PERTE DE PLOMB ET CADMIUM - CESIÓN DE PLOMO Y CADMIO ВЫДЕЛЕНИЕ СВИНЦА И КАДМИЯ	EN ISO 10545-15	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		< AL LIMITE DI RILEVAMENTO < THAN INSTRUMENT LIMIT < UNMESSBARES WERT < LIMITE DE L'INSTRUMENT < LIMITE DEL INSTRUMENTO < НА ПРЕДЕЛЕ ОПРЕДЕЛИМОСТИ	

PER I CERTIFICATI SPECIFICI E VALORI PARZIALI, CONTATTARE FIMOBC S.P.A. - FOR SPECIFIC CERTIFICATES AND DATA, CONTACT FIMOBC S.P.A. - FÜR SPEZIELLE ZERTIFIKATE UND PUNKTWERTE, FIMOBC S.P.A. KONTAKTIEREN - POUR LES CERTIFICATS SPECIFIQUES ET LES VALEURS PONCTUELLES, CONTACTER FIMOBC S.P.A. - PARA LOS CERTIFICADOS ESPECIFICOS Y LOS VALORES CONCRETOS, CONTACTE CON FIMOBC S.P.A. - ВО ВСЕХ ПРОСЬБАХ СПЕЦИАЛЬНЫХ CERTIFICATOV И ПОКАЗАТЕЛЕЙ СВЯЗЬТЕСЬ С FIMOBC S.P.A.

ESCLUSO PEZZI SPECIALI ED ELEMENTI DECORATIVI - WITH THE EXCEPTION OF SPECIAL PIECES AND DECORS - AUSSCHLIEBLICH FORMSTÜCKE UND DEKORTEILE - A L'EXCEPTION DE PIÉCES SPÉCIALES ET ÉLÉMENTS DÉCORATIFS - EXCLUIDO PIEZAS ESPECIALES Y ELEMENTOS DECORATIVOS - ИСКЛЮЧАЯ СПЕЦИАЛЬНЫЕ ДЕТАЛИ И ДЕКОРАТИВНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ

V I S I O N



Fincibec S.p.A è socio di:

